



Amtsblatt für die Stadt Guben und die Gemeinde Schenkendöbern

Jahrgang 31, Nummer 8, kostenlos

Guben und Schenkendöbern, den 11. Juni 2021

Woche 23



Amtsblatt für die Stadt Guben und die Gemeinde Schenkendöbern

Die Auflagenhöhe beträgt 13.200 Exemplare.

- Herausgeber:

... für den amtlichen Teil I, Stadt Guben und den nichtamtlichen Teil:

Bürgermeister der Stadt Guben, Gasstraße 4, 03172 Guben, Tel. 0 35 61/6 87 1-0

... für den amtlichen Teil II, Gemeinde Schenkendöbern:

Bürgermeister der Gemeinde Schenkendöbern, Gemeindeallee 45, 03172 Schenkendöbern, Tel. 0 35 61/55 62 - 0

Das Amtsblatt erscheint grundsätzlich im 3-wöchentlichen Rhythmus jeweils freitags und wird den Haushalten in Guben und der Gemeinde Schenkendöbern kostenlos zur Verfügung gestellt.

- Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (0 35 35) 4 89-0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

Einzel Exemplare sind bei den Herausgebern (s. o.) erhältlich. Außerhalb des Verbreitungsgebietes kann das Amtsblatt in Papierform zum Aboppreis von 76,50 Euro (inklusive MwSt. und Versand) oder per PDF zu einem Preis von je 3,50 Euro pro Ausgabe über den Verlag bezogen werden.

IMPRESSUM

Inhaltsverzeichnis des amtlichen Teils

Stadt Guben

- Beschlüsse des Hauptausschusses vom 22.02.2021 Seite 2
- Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung vom 03.03.2021 Seite 2
- Beschlüsse des Hauptausschusses vom 22.03.2021 Seite 2
- Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung vom 24.03.2021 Seite 3
- Beschlüsse des Hauptausschusses vom 12.04.2021 Seite 5
- Stadtverwaltung Guben sucht Schiedsperson Seite 5
- Vollsperrung der Kreisstraße K7148 - Brücken- und Straßenbau in Bresinchen Seite 5
- Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung Seite 6
- Was-Wann-Wo Seite 6
- Stellenausschreibung - Meister Netzbetrieb Strom (m/w/d) Seite 7
- Stellenausschreibung - Integrationsbeauftragten (m/w/d) Seite 8

Gemeinde Schenkendöbern

- Gefasste Beschlüsse der Gemeindevertretung vom 25.05.2021 Seite 8
- Sitzung des Hauptausschusses Seite 8

I. Stadt Guben

Beschlüsse des Hauptausschusses

Der Hauptausschuss hat in seiner 16. Sitzung am 22. Februar 2021 folgenden Beschluss gefasst:

HA 003/2021

Korrektur des Infrastrukturvermögens in Guben

Der Hauptausschuss beschließt, den Zuschlag für die Ausschreibung: Korrektur des Infrastrukturvermögens in Guben, dem Bieter Nr. 1 gemäß Niederschrift über die Öffnung der Angebote für die o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung

Die Stadtverordnetenversammlung hat in ihrer 16. Sitzung am 3. März 2021 folgende Beschlüsse gefasst:

SVV 012/2021

Neuwahl von zwei Schiedspersonen für die Schiedsstelle 1

Die Stadtverordnetenversammlung wählt Herrn Heiko Appelt mit 18 Stimmen und Herrn Herbert Claes mit 23 Stimmen als Schiedspersonen für die Schiedsstelle 1 für eine Wahlperiode von 5 Jahren.

SVV 007/2021

Aufstellungsbeschluss über den Bebauungsplan Nr. 33 „Sprucker Straße“ in Guben

- Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 33 „Sprucker Straße“ in Guben.
- Das Gebiet ist aus dem beigefügten Plan ersichtlich (Anlage 1). Der Planbereich umfasst folgende Grundstücke der Gemarkung Guben:
Flur 13, Flurstücke 368, 367, 364, 363, 362, 328/1, 358/2, 357/2, 356/2, 355/2, 354/2, 353/2 alle anteilig; sowie 365, 325/6, 326/3, 327/3
Flur 14, Flurstück 288 anteilig
- Der Beschluss ist ortsüblich bekannt zu machen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	29
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 010/2021

Aufhebungsbeschluss SVV 093/2020 Ordnungsbehördliche Verordnung der Stadt Guben über das Offenhalten von Verkaufsstellen für das Jahr 2021

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die Aufhebung der Beschlussvorlage SVV 093/2020 die als Anlage beigefügte Ordnungsbehördliche Verordnung über das Offenhalten von Verkaufsstellen aus Anlass von besonderen Ereignissen entsprechend § 5 des Brandenburgischen Ladenöffnungsgesetzes (BbgLÖG) für das Jahr 2021.

Die Anlage ist Bestandteil des Beschlusses.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	29
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 011/2021

Neufassung der Ordnungsbehördlichen Verordnung der Stadt Guben über das Offenhalten von Verkaufsstellen aus Anlass von besonderen Ereignissen entsprechend § 5 des Brandenburgischen Ladenöffnungsgesetzes (BbgLÖG) für das Jahr 2021

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die als Anlage beigefügte Neufassung der ordnungsbehördlichen Verordnung über das Offenhalten von Verkaufsstellen aus Anlass von besonderen Ereignissen entsprechend § 5 des Brandenburgischen Ladenöffnungsgesetzes (BbgLÖG) für das Jahr 2021.

Die Anlage ist Bestandteil des Beschlusses.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	29
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 006/2021

Aufhebung Beschluss SVV 104/2020

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die Aufhebung des Beschlusses SVV 104/2020 (Zuschuss an den Bürgerverein Kaltenborn e. V. - Rentner- und Kinderweihnachtsfeier 2020).

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	29
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

Beschlüsse des Hauptausschusses

Der Hauptausschuss hat in seiner 17. Sitzung am 22. März 2021 folgende Beschlüsse gefasst:

HA 004/2021

Planungsleistungen LP 3-8 für die Neugestaltung des Stadtparks im Rahmen des INTERREG-Projektes „Europark“

Der Hauptausschuss beschließt für die Maßnahme Planungsleistungen LP 3-8 für die Neugestaltung des Stadtparks im Rahmen des INTERREG-Projektes „Europark“ dem Bieter Nr. 3 gemäß Angebotsaufstellung den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 006/2021

Sanierung Jugendclub „Comet“ inkl. Außenanlagen Vergabe von Planungsleistungen LP 5-9

Der Hauptausschuss beschließt, den Zuschlag für die Ausschreibung: Vergabe von Planungsleistungen LP 5-9 Sanierung Jugendclub „Comet“ inkl. Außenanlagen, dem Bieter Nr. 1 gemäß Niederschrift über die Öffnung der Angebote für die o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	9
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 014/2021

Entgeltfreie Nutzung der Räumlichkeiten Kulturzentrum Obersprucke

Der Hauptausschuss beschließt die entgeltfreie Nutzung der Räumlichkeiten Kulturzentrum Obersprucke zu Verkaufszwecken der Firmen GUBHUT GbR, Cottbuser Straße 1 und JANNETT Textilien, Frankfurter Straße 41 in Guben am 09. und 10. April 2021.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung

Die Stadtverordnetenversammlung hat in ihrer 17. Sitzung am 24. März 2021 folgende Beschlüsse gefasst:

SVV 016/2021

Bestellung der Mitglieder sowie deren Stellvertreter*innen der CDU/FDP-Fraktion im Hauptausschusses gemäß § 41 BbgKVerf

Die Stadtverordnetenversammlung bestellt gemäß § 41 Kommunalverfassung des Landes Brandenburg (BbgKVerf) folgende Mitglieder der CDU/FDP-Fraktion als Mitglieder bzw. Stellvertreter*innen im Hauptausschuss:

Fraktionen	Mitglied:	Vertreter*in:
CDU/FDP	Thomas Laugks	Christiane Fritzscha
		Monika Birkholz
		Andreas Neumann
	Karl-Heinz Mischner	Monika Birkholz
		Christiane Fritzscha
		Andreas Neumann

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	27
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	1

SVV 023/2021

Berufung einer/s hauptamtlichen Integrationsbeauftragten

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben beschließt, die Berufung einer/eines hauptamtlichen Integrationsbeauftragten für die Stadt Guben mit einem Stellenumfang von durchschnittlich 25 Wochenarbeitsstunden.

Der Bürgermeister wird mit der Ausschreibung einer Stelle, die ausschließlich diesem Arbeitsinhalt zur Verfügung steht, oder mit einer weiteren damit zu vereinbarenden Aufgabe kombiniert werden kann, beauftragt.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	19
Nein-Stimmen:	7
Enthaltungen:	2

SVV 027/2021

Grundsatzbeschluss zur Entlastung der Freiwilligen Feuerwehren in der Stadt Guben

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben beschließt: Der Bürgermeister wird beauftragt, beim Ministerium des Innern und für Kommunales des Landes Brandenburg zur Entlastung der Freiwilligen Feuerwehren der Stadt Guben folgende Forderungen anzubringen:

1. Für technische Hilfeleistungen ist eine gesetzliche Verankerung der Zuständigkeiten erforderlich.
2. Die primäre Zuständigkeit bei technischen Hilfeleistungen sollte dabei nicht bei den freiwilligen Feuerwehren liegen.
3. Die freiwilligen Feuerwehren erhalten bei Notzuständigkeit eine volle Kostenerstattung.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	12

SVV 028/2021

Änderung der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben beschließt die Änderung der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben gemäß Anlage 1. Die Anlage 1 ist Bestandteil des Beschlusses.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	25
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	3

SVV 029/2021

Bürgernähe in Corona-Zeiten: Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und Ausschüsse im Livestream übertragen

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben beschließt: Dass zunächst für ein Jahr, spätestens ab Oktober 2021, alle öffentlichen Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung Guben und ihrer Ausschüsse über die Internetpräsenz der Stadt Guben in Echtzeit per Internet übertragen werden (sogenanntes Livestreaming). Dazu soll die Verwaltung sowohl die technischen Voraussetzungen schaffen, als auch eine Beschlussvorlage zur entsprechenden Erweiterung des § 19 der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung einbringen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	7
Nein-Stimmen:	19
Enthaltungen:	2

SVV 030/2021

Kostenlose EDV-Sprechstunde für Senioren

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Guben beschließt: Für unsere Bürgerinnen und Bürger ab 65 Jahren in Guben soll im Rahmen der zur Verfügung stehenden Haushaltsmittel eine kostenfreie EDV-Sprechstunde nach dem Vorbild anderer altersfreundlicher Kommunen etabliert werden, z. B. zweimal im Monat für jeweils zwei Stunden.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	20
Enthaltungen:	0

SVV 026/2021

Beteiligung der Stadt Guben am Wettbewerb „Modellprojekte Smart Cities“

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die Beteiligung der Stadt Guben an dem Bundeswettbewerb „Modellprojekte Smart Cities“ und Umsetzung des Projektes „Eurostadt Guben-Gubin: Grenzenlos Smart“ gemäß Anlage 1. Die Verwaltung wird mit der Vorbereitung und Durchführung der Maßnahme beauftragt. Die Anlage 1 ist Bestandteil des Beschlusses.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	20
Nein-Stimmen:	2
Enthaltungen:	5

SVV 008/2021

Beschluss zur Abwägung über die im Zusammenhang mit der Planung des Entwurfs des Bebauungsplanes Nr. 30 „Industriegebiet Guben - Süd II“ stehenden und berührten öffentlichen und privaten Belange

1. Gemäß den beigefügten Unterlagen (Anlage 1) beschließt und befindet die Stadtverordnetenversammlung über die Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange und der Bürger zum Entwurf des Bebauungsplanes Nr. 30 „Industriegebiet Guben-Süd II“.
2. Entsprechend § 1 (6) BauGB sind die öffentlichen und privaten Belange gegeneinander und untereinander unter Bezugnahme auf die einzelnen Punkte abzuwägen.
3. Nach der Abwägung wird der Bebauungsplan Nr. 30 „Industriegebiet Guben-Süd II“ als Satzung beschlossen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	26
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 009/2021

Satzungsbeschluss über den Bebauungsplan Nr. 30 „Industriegebiet Guben - Süd II“

1. Der Bebauungsplan Nr. 30 „Industriegebiet Guben-Süd II“ wird als Satzung beschlossen.
2. Die Begründung wird gebilligt.

3. Der Bebauungsplan tritt mit der Bekanntmachung im Amtsblatt der Stadt Guben in Kraft.

In der Bekanntmachung ist anzugeben, wo der Plan mit Begründung während der Dienststunden eingesehen und über den Inhalt Auskunft verlangt werden kann.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	26
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 018/2021

Beschluss zur Abwägung über die im Zusammenhang mit der Planung des Entwurfs des Bebauungsplanes Nr. 31 „Photovoltaik - Freiflächenanlage Guben Nord II“ stehenden und berührten öffentlichen und privaten Belange

- Gemäß den beigefügten Unterlagen (Anlage 1) beschließt und befindet die Stadtverordnetenversammlung über die Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange und der Bürger zum Entwurf des Bebauungsplanes Nr. 31 „Photovoltaik - Freiflächenanlage Guben Nord II“.
- Entsprechend § 1 (6) BauGB sind die öffentlichen und privaten Belange gegeneinander und untereinander unter Bezugnahme auf die einzelnen Punkte abzuwägen.
- Nach der Abwägung wird der Bebauungsplan Nr. 31 „Photovoltaik - Freiflächenanlage Guben Nord II“ als Satzung beschlossen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	20
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	6

SVV 019/2021

Satzungsbeschluss über den Bebauungsplan Nr. 31 „Photovoltaik - Freiflächenanlage Guben Nord II“

- Der Bebauungsplan Nr. 31 „Photovoltaik - Freiflächenanlage Guben Nord II“ wird als Satzung beschlossen.
- Die Begründung wird gebilligt.
- Der Bebauungsplan ist dem Landkreis Spree-Neiße zur Genehmigung vorzulegen.
Die Erteilung der Genehmigung ist ortsüblich bekannt zu machen, dabei ist anzugeben, wo der Plan mit Begründung während der Dienststunden eingesehen und über den Inhalt Auskunft verlangt werden kann.
- Der Bebauungsplan Nr. 31 „Photovoltaik - Freiflächenanlage Guben Nord II“ tritt mit der Bekanntmachung im Amtsblatt für die Stadt Guben und die Gemeinde Schenkendöbern in Kraft.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	20
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	6

SVV 021/2021

4. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 11 „Gewerbegebiet Guben - Deulowitz“

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die 4. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 11 „Gewerbegebiet Guben - Deulowitz“ vorzubereiten.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	26
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 020/2021

Planungsleistungen LP 2-9 „Sanierung der Sportanlage Kaltenborner Straße zum Sportzentrum“ in Guben

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, für die Maßnahme Planungsleistung LP 2-9 „Sanierung der Sportanlage Kalten-

borner Straße zum Sportzentrum“ in Guben dem Bieter Nr. 3 gemäß Angebotsaufstellung den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	26
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 022/2021

Aufhebung und Neufassung von Ordnungen und Satzungen der Stadt Guben für das IG Süd im Zusammenhang mit der Übertragung der Trinkwasserver- und Abwasserentsorgung IG Süd von der Stadt Guben auf die SWG GmbH

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt

- Die im Zusammenhang mit der Übertragung der Trinkwasserver- und Abwasserentsorgung IG Süd an die SWG GmbH notwendige neue Wasserversorgungssatzung vom 24.03.2021. Die als Anlage 1 beigefügte Wasserversorgungssatzung ist Bestandteil des Beschlusses.
- Die im Zusammenhang mit der Übertragung der Trinkwasserver- und Abwasserentsorgung IG Süd an die SWG GmbH notwendige neue Entwässerungssatzung vom 24.03.2021. Die als Anlage 2 beigefügte Entwässerungssatzung ist Bestandteil des Beschlusses.
- Die Aufhebung zum 31.03.2021 der Entgeltordnung zur Wasserversorgungssatzung der Stadt Guben für das Industriegebiet Guben-Süd vom 06.06.2012 sowie der Abwassergebührensatzung zur Entwässerungssatzung der Stadt Guben für das Industriegebiet Guben-Süd vom 22.08.2012.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	27
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 024/2021

Abschluss eines Konzessionsvertrages über die Durchführung der Trinkwasserversorgung und Abwasserbeseitigung im IG Süd im Zusammenhang mit der Übertragung von der Stadt Guben auf die SWG GmbH

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt

- Den Abschluss eines Vertrags über die Durchführung der Trinkwasserversorgung und Abwasserbeseitigung im Industriegebiet Süd/Guben (Konzessionsvertrag) zwischen der Stadt Guben und der Städtischen Werke Guben GmbH.

Der als Anlage 1 beigefügte Vertragsentwurf ist Bestandteil des Beschlusses.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	27
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

SVV 031/2021

Grundsatzbeschluss zur Inanspruchnahme von Fördermitteln für die Maßnahme „Bahnunterführung Kuckucksau“

Die Stadtverordnetenversammlung unterstützt die Realisierung der Maßnahme Bahnunterführung Kuckucksau im Ortsteil Kaltenborn.

Die Verwaltung wird beauftragt, beim Landesamt für Ländliche Entwicklung, Landwirtschaft und Flurneuordnung (LELF) im Rahmen der LEADER-Förderung aus dem Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raumes (ELER) hinsichtlich der Gemeinschaftsaufgabe zur Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes (GAK) für diese Maßnahme Fördermittel zu beantragen und umzusetzen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	27
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

Beschlüsse des Hauptausschusses

Der Hauptausschuss hat in seiner 18. Sitzung am 12. April 2021 folgende Beschlüsse gefasst:

HA 009/2021

Planungsleistungen, Bebauungsplan Nr. 33 „Sprucker Straße“
Der Hauptausschuss beschließt für die Maßnahme Planungsleistungen, Bebauungsplan Nr. 33 „Sprucker Straße“ dem Bieter Nr. 1 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 011/2021

Anschaffung und Betrieb eines neuen HKR-Programms

Der Hauptausschuss beschließt für die Maßnahme Anschaffung und Betrieb eines neuen HKR-Programms dem Bieter Nr. 1 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für die o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 007/2021

Friedensschule-Grundschule Instandsetzung und Modernisierung der Fenster und des Daches Los 2 – Fenster

Der Hauptausschuss beschließt für die Maßnahme Friedensschule-Grundschule Instandsetzung und Modernisierung der Fenster und des Daches, Los 2 – Fenster dem Bieter Nr. 2 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 008/2021

Friedensschule-Grundschule Instandsetzung und Modernisierung der Fenster und des Daches Los 5 – Dachdecker

Der Hauptausschuss beschließt für die Maßnahme Friedensschule-Grundschule Instandsetzung und Modernisierung der Fenster und des Daches, Los 5 – Dach dem Bieter Nr. 1 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 010/2021

Modernisierung/Instandsetzung der Turnhalle Europaschule in Guben Los 2 – Fassadenarbeiten

Der Hauptausschuss beschließt für die Maßnahme Modernisierung/Instandsetzung der Turnhalle Europaschule, Los 2 – Fassadenarbeiten dem Bieter Nr. 3 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 012/2021

Planungsleistungen LP 3-8 Ausbau Einfahrt Ortsteil Schlagsdorf/Schulwegsicherung in Guben

Der Hauptausschuss beschließt, für die Maßnahme Planungsleistungen LP 3-8 Ausbau Einfahrt Ortsteil Schlagsdorf/Schulwegsicherung in Guben Bieter Nr. 2 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

HA 013/2021

Lieferung eines Fahrzeuges für den Bereich kommunale Dienstleistung der Stadt Guben auf Leasingbasis

Der Hauptausschuss beschließt, für die Maßnahme Lieferung eines Fahrzeuges für den Bereich kommunale Dienstleistung der Stadt Guben auf Leasingbasis dem Bieter Nr. 2 gemäß Bieterübersicht den Zuschlag für o. g. Maßnahme zu erteilen.

Beschlussergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

Stadtverwaltung Guben sucht Schiedsperson

Die Stadtverwaltung Guben sucht einen ehrenamtlichen Helfer, der sich für die Tätigkeit als Schiedsperson interessiert und in der Schiedsstelle 2 mitarbeiten möchte. Die Schiedsstelle 2 umfasst folgendes Zuständigkeitsgebiet:

WK I, WK II mit Altsprucke, WK IV, Reichenbach
sowie den Ortsteil Deulowitz.

Die Bewerber müssen:

- über 25 Jahre alt sein,
- im Bereich des Zuständigkeitsgebietes wohnen,
- das Wahlrecht besitzen und
- nach ihrer Persönlichkeit und ihren Fähigkeiten als Schiedsperson geeignet sein.

Nach § 2 der Entschädigungssatzung der Stadt Guben erhalten ehrenamtliche Schiedspersonen der Stadt Guben eine monatliche Aufwandsentschädigung in Höhe von 25,00 €.

Interessenten melden sich bitte schriftlich bis zum **16. Juli 2021** bei der Stadt Guben, Recht/Widersprüche/Vergabemanagement, Gasstraße 4 in 03172 Guben.

Rechtsamt

Stadt Guben

Vollsperrung der Kreisstraße K7148 - Brücken- und Straßenbau in Bresinchen

Der Landkreis Spree-Neiße beginnt mit dem Ersatzneubau der Brücke über das Grano-Buderoser Mühlenfließ in Guben/OT Bresinchen. Ab dem 07.06.2021 ist die Kreisstraße K7148 für den Verkehr voll gesperrt. Die Vollsperrung beginnt nach dem Bahnübergang in Groß Breesen und endet vorerst an der Kreuzung Neuzeller Straße/Bresinchener Straße in Bresinchen. Somit ist die Ortslage Bresinchen ausschließlich über die weiträumige Umleitung über die B112 zu erreichen, welche bereits in Guben an der Kreuzung Cottbuser Straße/Karl-Marx-Straße beginnt.

Nach den Sommerferien wird die Vollsperrung im Bereich der Neuzeller Straße/Bresinchener Straße erweitert, sodass eine direkte Durchfahrt in diesem Bereich auch nicht mehr gewährleistet wird. Die Vollsperrung bleibt dann bis zum Bauende der Brücken- und Straßenbauarbeiten am 20.12.2021 bestehen. Der Landkreis Spree-Neiße bittet um Verständnis für auftretende Einschränkungen während der Bauzeit.

Pressestelle Landkreis Spree-Neiße/Wokrejs Sprjewja-Nysa

Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung Guben

(Stand bei Redaktionsschluss)

Alle interessierten Bürger sind herzlich eingeladen! Die Sitzungen finden in der Alten Färberei der Stadtverwaltung Guben statt.

14.06.2021	16:00 Uhr	Rechnungsprüfungsausschuss
16.06.2021	16:00 Uhr	Stadtverordnetenversammlung
11.08.2021	15:00 Uhr	Vergabekommission, R. 236
	16:00 Uhr	Ausschuss Haushalt und Vergabe
12.08.2021	16:00 Uhr	Ausschuss Umwelt, Verkehr, Ordnung, Sicherheit und Euromodell
18.08.2021	16:30 Uhr	Ausschuss Soziales, Bildung, Jugend und Kultur
19.08.2021	16:30 Uhr	Ausschuss Wirtschaft, Stadtentwicklung, Bauen, Wohnen und Energie
23.08.2021	16:00 Uhr	Hauptausschuss

Aufgrund der Abstands- und Hygienebestimmungen weisen wir auf die begrenzten Platzkapazitäten hin.

Was-Wann-Wo



Bürgerservice der Stadt Guben

Gasstraße 4, Tel.: 03561 6871 0,
Fax: 03561 68714917,

Service-Hotline: 03561 6871-2000,
E-Mail: service-center@guben.de

Sprechzeiten

Montag	08:00 Uhr – 16:00 Uhr
Dienstag	08:00 Uhr – 18:00 Uhr
Mittwoch	08:00 Uhr – 14:00 Uhr
Donnerstag	08:00 Uhr – 18:00 Uhr
Freitag	08:00 Uhr – 14:00 Uhr
Samstag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr (in jeder geraden Kalenderwoche)

Städtische Musikschule „Johann Crüger“

Wir bieten Ihnen qualifizierten Unterricht auf allen klassischen Orchesterinstrumenten, dem Instrumentarium der Genres Rock, Pop & Jazz, Klavier, Akkordeon, Jazzgesang, Klassischer Gesang, Blockflöte und Tanz. Für die Kleinsten bieten die Kurse Musikgarten und Musikalische Früherziehung den idealen Einstieg in die musische Bildung.

Das Angebot der instrumentalen Hauptfächer und Gesang wird durch vielseitige Ensembles und musiktheoretischen Unterricht ergänzt. Ein Unterrichtsplatz kann nur bei freien Kapazitäten zugewiesen werden. Bitte richten Sie Ihre Anfrage unter Angabe des Namens des Schülers, des Geburtsdatums und des gewünschten Faches an musikschule@guben.de oder telefonisch an 03561 6871-2202.

Städtische Musikschule „Johann Crüger“, Gasstraße 7, 03172 Guben

Tel: 03561 68712202, Fax 03561 68712240,

www.musikschuleguben.com, E-Mail: musikschule@guben.de

Stadtbibliothek Guben

Gasstraße 6, Tel. 6871 2300, Fax 6871 2340,

E-Mail: bibo@guben.de

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag: 09:00 Uhr - 19:00 Uhr,
Samstag: 09:00 – 12:00 Uhr

Angebote: Internetarbeitsplätze, Gemütliche Lesecken, Veranstaltungen im Bücherfrühling und Leseherbst, Bibliothekseinführungen, Veranstaltungen für Vereine, Schulen und Kindertagesstätten, Bilderbuchkino, Veranstaltungen zur Leseförderung, Ständig großer Bücherflohmarkt, auf Wunsch mobiler Bibliotheksdienst

Stadt- und Industriemuseum

Gasstraße 5, Tel. 6871-2100, www.museen-guben.de

E-Mail: stadt-und-industriemuseum@guben.de

April bis Oktober

Dienstag - Freitag: 12:00 - 17:00 Uhr

Sonntag: 14:00 - 17:00 Uhr

zusätzlich:

Museumsnacht, 19.09.2021: 14:00 - 19:00 Uhr

Tag der deutschen Einheit, 03.10.2021: 14:00 - 17:00 Uhr

Reformationstag, 31.10.2021: 14:00 - 17:00 Uhr

Montag und Samstag geschlossen

Ganzjährig Sonderöffnungen für Kitaeinrichtungen und Schulen sowie Gruppenbesuche auf Anfrage möglich!

Freizeitbad/Freibad

Aufgrund von Baumaßnahmen bleibt das Freizeitbad derzeit geschlossen.

- Freibad öffnet in den Sommerferien täglich zwischen 10:00 Uhr und 19:00 Uhr ab einer Lufttemperatur von 22°C
- Freibad öffnet außerhalb der Sommerferien an Wochentagen von 13.00 bis 19.00 Uhr und an Wochenenden von 10.00 bis 19.00 Uhr ab einer Lufttemperatur von 22°C

Wer sich unsicher ist, kann unter der Telefonnummer 03561 2067 erfahren, ob das Freibad geöffnet ist.

Über den Internetauftritt unter www.guben.de (Freizeit & Tourismus – Städtische Bäder) können jederzeit sämtliche Angebote sowie Änderungen der Öffnungszeiten eingesehen werden.

Ausstellung zur Geschichte der Gubener Tuche und des Chemiefaserwerkes

Die Ausstellung des Gubener Tuche und Chemiefasern e. V. finden Sie im Ausstellungsraum der Stadtverwaltung Guben (unter der Musikschule), Friedrich-Wilke-Platz, Tel. 03561 559-5107

Dienstag bis Freitag 12:00 Uhr bis 17:00 Uhr, Sonntag 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr, Samstag und an Feiertagen nach telefonischer Absprache

Marketing und Tourismus Guben e. V.

Touristinformation in der Frankfurter Straße 21,

Tel.: 03561 3867, E-Mail: ti-guben@t-online.de ,

Internet: www.touristinformation-guben.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 09:00 - 17:00 Uhr (Januar - März)

Montag bis Freitag: 09:00 - 18:00 Uhr (April - Dezember),

Samstag: 9:00 bis 13:00 Uhr (ganzjährig)

Folgender Service im Angebot: Gästeberatung und Gästebetreuung/Vermittlung von Übernachtungsangeboten/Verkauf von regionalen Produkten und Souvenirs/Ticketverkauf regionaler Veranstaltungen/Angebote zu geführten Radwanderungen/ Stadtführungen

Wohnpark Obersprucke

Stadtteilbüro „Wohnpark Obersprucke“ - WK II

Oliver Birkhold, Friedrich-Schiller-Straße 16 a,

Tel.: 03561 5132480, Mobil: 01520 8802574,

Sprechstunde: Montag 09:00 - 13:00 Uhr,

Donnerstag 12:00 - 16:00 Uhr,

Zuständig für das Kulturzentrum Obersprucke, Friedrich-Schiller-Straße 24, E-Mail: koch.p@guben.de, 03561 68711451

Stadtteilbüro „Wohnpark Obersprucke“ - WK IV, Rally Ewersbach, Klaus-Herrmann-Straße 20 (EG Ärztehaus), Tel.: 03561 52184, Mobil: 01713 260560

Sprechstunde: Montag 12:00 - 16:00 Uhr, Donnerstag 09:00 - 13:00 Uhr, E-Mail: rally.ewersbach@wohnen-in-guben.de

Lebenshilfe Guben e. V.

Bahnhofstraße 5, Tel. 03561 431665,

www.lebenshilfe-guben.de, Sprechzeiten: Donnerstag 9:00 - 12:00 Uhr, 13:00 - 15:00 Uhr oder nach Vereinbarung. Frühförder- und Beratungsstelle, Integrationskindertagesstätte

„Regenbogen“, Familienentlastender Dienst, Wohnstätte für geistig Behinderte, Betreute Wohngruppe, Ambulant betreutes Wohnen.

Pflegestützpunkt für den Landkreis Spree-Neiße

Kostenfreie Beratung sowie Informationen zu allen Fragen rund um das Thema Pflege. Sprechzeiten: Dienstag 8:00 Uhr - 12:00 Uhr, 13:00 Uhr - 18:00 Uhr, Donnerstag 8:00 Uhr - 12:00 Uhr, 13:00 Uhr - 16:00 Uhr sowie nach Vereinbarung.

- Forst, Heinrich-Heine-Straße 1 (im Gebäude des Landkreises)
- Telefon 03562 986-15098 und
Pflegeberaterinnen: 986-15099
Sozialberaterin: 03562 986-15027

Betreuungsverein Lebenshilfe Brandenburg e. V.

Beratung und Weiterbildung ehrenamtlicher rechtlicher Betreuer und Bevollmächtigter.

Betreuungsstelle Guben: Mittelstraße 17, Telefon: 03561 6829050, guben@lebenshilfe-betreuungsverein.de. Beratungszeiten: Dienstag: 9:00 - 12:00 Uhr, Mittwoch: 14:00 - 16:30 Uhr und nach Vereinbarung.

Immanuel Albertinen Diakonie Immanuel Suchthilfeverbund Guben

- Wohneinrichtung für abhängigkeitskranke Menschen
Leitung/Verwaltung: Alte Poststr. 41c, 03561 686765
- Suchtberatungsstelle, amb. Suchtnachsorge, Selbsthilfe
amb. Eingliederungshilfen, amb. Betreutes Wohnen: Alte Poststr. 15
Mietwohnungen und Begegnungsstätte: Alte Poststr. 15 und 42
www.guben.immanuel.de

Caritas Kontakt- und Beratungsstelle (KBS) für Menschen mit psychischen Beeinträchtigungen

Berliner Straße 15/16, Tel.: 03561 548757. Beratungen für Klienten und Angehörige nach Vereinbarung. E-Mail:

kbs.spree-neisse@caritas-goerlitz.de,

Online-Beratung: www.caritas.de/onlineberatung



Monatsprogramm: Juni - Juli

14.06.2021 u. 12.07.2021	Entspannungsangebot
17.06.2021 u. 15.07.2021	Kreativangebot
21.06.2021 u. 19.07.2021	offener Gruppennachmittag
24.06.2021 u. 22.07.2021	Gedächtnistraining
28.06.2021 u. 26.07.2021	offener Spielenachmittag
29.07.2021	Entspannungsangebot

Wir bitten um:

- Teilnahme an Gruppenveranstaltungen nur nach vorheriger Vereinbarung
- Beratungen für Betroffene und Angehörige nur nach vorheriger Vereinbarung
- Absage der Teilnahme bei Anzeichen einer infektiösen Erkrankung
- Tragen einer FFP2-Maske in der KBS

Änderungen des Monatsprogramms sind vorbehalten.

Erziehungs- und Familienberatungsstelle „Haus Elisabeth“

des Naemi-Wilke-Stifts Guben, Wilkestraße 14, Tel.: 03561 403219, E-Mail: beratungsstelle@naemi-wilke-stift.de, kostenfreie Beratung für Familien- und Erziehungshilfe: Erziehungsberatung, Ehe- und Lebensberatung von Montag – Freitag flexibel nach individueller Absprache. www.naemi-wilke-stift.de

Begegnungszentrum Schillertreff

Haus der Familie Guben e. V., Friedrich- Schiller-Str. 16b, Tel. 03561 559872, Beratungstermine zu Flüchtlingsangelegenheiten, wie Spenden oder ehrenamtliches Engagement, können telefonisch vereinbart werden.

Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung (EUTB)

niedrigschwellige, kostenlose und unabhängige Beratung zu allen Fragen der Rehabilitation und Teilhabe nach dem Bundes-teilhabe-gesetz

BQS GmbH Döbern, Charlottenstraße 11, 03149 Forst (Lausitz), Telefon: 03562 693 53000, www.bqs-gmbh-doebern.de

Die Energieversorgung Guben GmbH (EVG) ist das kommunale Energieversorgungsunternehmen der Stadt Guben. Mit unseren 26 Mitarbeitern versorgen wir ca. 17.000 Einwohner der Stadt Guben sowie die hier ansässigen Industrie- und Gewerbekunden zuverlässig mit Strom, Gas und Fernwärme.

Für unseren Bereich Netzbetrieb Strom suchen wir Sie als

Meister Netzbetrieb Strom (m/w/d)

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen:

- Anlagenverantwortung für Nieder- und Mittelspannungsanlagen
- Mitwirkung bei der Planung und Projektierung elektrischer Versorgungsnetze
- überwachen von Baumaßnahmen an Versorgungsanlagen
- Koordination der Dienstleister
- durchführen des operativen Betriebs der Versorgungsanlagen und -netze
- Mitarbeit an spartenübergreifenden Projekten im Bereich Technik

Das bringen Sie mit:

- abgeschlossene Ausbildung als Elektromeister oder vergleichbare Qualifikation
- Fachwissen sowie idealerweise Berufserfahrung im Bereich Energieversorgung und Netzbetrieb
- Kenntnisse der einschlägigen Normen und Vorschriften
- strukturierte, selbständige und ergebnisorientierte Arbeitsweise
- analytische und konzeptionelle Fähigkeiten
- Teamfähigkeit

Wir bieten Ihnen:

- eine vielseitige, anspruchsvolle und interessante Tätigkeit im Netzbetrieb
- einen konjunkturunabhängigen sicheren Arbeitsplatz in einem aufgeschlossenen Team
- eine unbefristete Vollzeitstelle mit einer 39 Stundenwoche und 30 Tagen Urlaub
- eine leistungsgerechte Vergütung gemäß Haustarifvertrag sowie attraktive Zusatzleistungen, wie Jahressonderzahlung, Urlaubsgeld, Jubiläumsgeld, anlassbezogene Sonderurlaubstage
- Dienstfahrzeug
- Individuell zugeschnittene Weiterbildungsmöglichkeiten

Sie möchten in dieser vielseitigen und verantwortungsvollen Funktion tätig werden und somit die Energiewende aktiv mitgestalten, dann senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an:

Energieversorgung Guben GmbH
Gasstraße 11
03172 Guben

Ihre Ansprechpartnerin ist Frau Silvia Jordan (03561 5081-16).
Telefon: (03561) 5081-0
E-Mail: personal@ev-guben.de

Stadt Guben
Der Bürgermeister

Stellenausschreibung

Die Stadt Guben (Landkreis Spree-Neiße) sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Integrationsbeauftragten (m/w/d) in Teilzeit

zunächst befristet für zwei Jahre mit einem Beschäftigungsumfang von 62,5 %.

Aufgabenschwerpunkte:

- zentrale Koordinierungsstelle für alle relevanten Einrichtungen, Behörden, Trägern und Akteuren in der Flüchtlings- und Integrationsarbeit
- Unterstützung und Vernetzung der ehrenamtlichen Tätigkeiten in der Stadt Guben
- Initiierung, Unterstützung und Entwicklung von Projekten für und mit Personen mit Migrationshintergrund
- Planung, Organisation und Durchführung von Veranstaltungen
- Abbau von Rassismus und Diskriminierung
- Informations-, Öffentlichkeits- und Gremienarbeit

Wir erwarten:

- erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte (m/w/d) oder ein vergleichbarer Abschluss
- Erfahrung in der interkulturellen Arbeit
- empathische als auch diplomatische Kompetenz
- Kenntnisse der geschichtlichen/politischen/sozialen Verhältnisse der wichtigsten Herkunftsländer sowie Grundkenntnisse über die wichtigsten Religionen (Christentum/Islam/Hinduismus etc.)
- Fähigkeit zum selbständigen und zielorientierten Arbeiten, Kreativität
- Kooperations- und Teamfähigkeit
- hohe Resilienz, politische Neutralität
- gute bis sehr gute Deutsch- und Englischkenntnisse (weitere Sprachkenntnisse, z. B. Französisch, Arabisch oder Persisch, erwünscht)
- Führerschein Klasse B

Die Vergütung erfolgt nach den tariflichen Regelungen des TVöD (VKA) Entgeltgruppe 9a einschließlich der üblichen Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes. Wir bieten flexible Arbeitszeitregelung mit Gleitzeit, konstante Fort- und Weiterbildungsmaßnahmen sowie ein freundliches und hilfsbereites Team, das Sie vom ersten Tag an einbindet und unterstützt.

Die Stadt Guben fördert aktiv die Gleichstellung aller Mitarbeitenden. Diese Stelle ist gleichermaßen für jedes Geschlecht geeignet. Wir begrüßen daher Bewerbungen von allen Interessierten, unabhängig von deren kultureller und sozialer Herkunft, Alter, Religion, Weltanschauung oder sexueller Identität.

Bewerbungen geeigneter schwerbehinderter Menschen und Gleichgestellter i.S. des § 2 Abs. 3 SGB IX sind grundsätzlich erwünscht. Ein entsprechender Nachweis ist den Bewerbungsunterlagen beizulegen.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (tabellarischer Lebenslauf, Zeugniskopien, Darstellung des beruflichen Werdegangs) auf dem Postweg **bis spätestens 04.07.2021 an die Stadt Guben, Fachbereich I, Gasstraße 4, 03172 Guben.**

Nach Ablauf der Bewerbungsfrist eingehende Bewerbungen bleiben unberücksichtigt. Des Weiteren weisen wir darauf hin, dass von Seiten der Stadt Guben im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehende Kosten (z.B. Fahrt- und Bewerbungskosten) nicht übernommen werden.

Wir bitten um Verständnis, dass aus Kostengründen Bewerbungsunterlagen nur zurückgeschickt werden können, wenn ein adressierter und ausreichend frankierter Rückumschlag beigelegt ist. Andernfalls liegen Ihre Unterlagen nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens vier Wochen zur Abholung bereit.

Hinweise zum Datenschutz finden Sie unter <https://www.guben.de/de/datenschutz>.

II. Gemeinde Schenkendöbern

Beschlüsse der Gemeindevertretung Schenkendöbern

Beschluss Nr. 13/21 GV-Sitzung 25.05.2021

Vergabe der Leistung „Lieferung von 30 Tablets mit Zubehör“ im Rahmen des Maßnahmenpakets Digitalpakt Schule

Die Zuschlagserteilung erfolgt an den Bieter 2.

Beschluss Nr. 14/21 GV-Sitzung 25.05.2021

Verkauf ehemaliges Gemeindehaus, Am Mühlengraben 12 in Groß Gastrose

Die Gemeindevertretung Schenkendöbern beschließt, das Objekt ehemaliges Gemeindehaus, Gemarkung Groß Gastrose Flur 2, Flurstück 25/7 an den einzigen Bieter zu verkaufen.

Sitzung des Hauptausschusses der Gemeinde Schenkendöbern

15.06.2021

18:00 Uhr Hauptausschusssitzung
Sitzungssaal der Gemeindeverwaltung
OT Schenkendöbern
Gemeindeallee 45
03172 Schenkendöbern

(Änderungen vorbehalten)

Alle interessierten Bürger sind herzlich eingeladen. In Hinblick auf die bestehende Corona-Pandemie sind die Plätze begrenzt.